



ORGANE SUBSIDIAIRE DE CONSEIL SCIENTIFIQUE ET TECHNOLOGIQUE
Quatrième session
Genève, 16-18 décembre 1996
Point 8 de l'ordre du jour

RAPPORT DE L'ORGANE SUBSIDIAIRE DE CONSEIL SCIENTIFIQUE
ET TECHNOLOGIQUE

Projet de rapport de l'Organe subsidiaire de conseil scientifique
et technologique sur les travaux de sa quatrième session

Président : M. Tibor FARAGO (Hongrie)

TABLE DES MATIERES

	<u>Paragraphes</u>	<u>Page</u>
I. OUVERTURE DE LA SESSION		
II. QUESTION D'ORGANISATION		
A. Adoption de l'ordre du jour		
B. Election des membres du Bureau autres que le Président		
C. Organisation des travaux de la session		
D. Participation		
E. Documentation		
III. COOPERATION AVEC LE GROUPE D'EXPERTS INTERGOUVERNEMENTAL SUR L'EVOLUTION DU CLIMAT		
IV. QUESTIONS METHODOLOGIQUES		
A. Programme de travail à plus long terme		

TABLE DES MATIERES (suite)

	<u>Paragraphes</u>	<u>Page</u>
B. Modifications qui pourraient être apportées aux directives pour l'établissement des communications par les Parties visées à l'annexe I de la Convention		
V. COMMUNICATIONS NATIONALES DES PARTIES VISEES A L'ANNEXE I DE LA CONVENTION		
VI. ACTIVITES EXECUTEES CONJOINTEMENT DANS LE CADRE DE LA PHASE PILOTE		
VII. MISE AU POINT ET TRANSFERT DE TECHNOLOGIE		
VIII. RAPPORT SUR LES TRAVAUX DE LA SESSION		

Annexes

- I. Liste des participants
- II. Documents soumis à l'organe subsidiaire de Conseil scientifique et technologique à sa quatrième session

I. OUVERTURE DE LA SESSION

(Point 1 de l'ordre du jour)

1. La quatrième session de l'Organe subsidiaire de conseil scientifique et technologique (ci-après dénommé "le SBSTA") s'est tenue à Genève, du 16 au 18 décembre 1996.
2. Le Président du SBSTA, M. Tibor Faragó, a ouvert la session le 16 décembre 1996. Il a souhaité la bienvenue à tous les représentants et observateurs d'entités non parties, d'organes et organismes des Nations Unies et d'organisations intergouvernementales ou non gouvernementales. Il a fait observer qu'il fallait accélérer les travaux, en dépit des résultats substantiels obtenus par le SBSTA et la Conférence des Parties à leur précédente session.
3. Le Président a présenté le calendrier des réunions des organes de la Convention tel qu'il a été arrêté par le Bureau de la Conférence des Parties. La cinquième session du SBSTA aura lieu du 25 au 28 février à Bonn et les sessions suivantes seront organisées aux dates ci-après :

Septième session	28 juillet - 7 août 1997	Bonn
Huitième session	20-31 octobre 1997	Bonn
4. Le Président a informé le SBSTA que le Bureau de la Conférence des Parties avait décidé également que les organes subsidiaires ne tiendraient de réunion ni pendant la période précédant immédiatement la troisième session de la Conférence, ni durant celle-ci.

II. QUESTIONS D'ORGANISATION

(Point 2 de l'ordre du jour)

A. Adoption de l'ordre du jour

(Point 2 a) de l'ordre du jour)

5. A sa 1ère séance, le 16 décembre, le SBSTA a adopté l'ordre du jour ci-après :
 1. Ouverture de la session
 2. Questions d'organisation
 - a) Adoption de l'ordre du jour
 - b) Election des membres du Bureau autres que le Président
 - c) Organisation des travaux de la session
 3. Coopération avec le Groupe d'experts intergouvernemental sur l'évolution du climat
 4. Questions méthodologiques :

- a) Programme de travail à plus long terme
 - b) Modifications qui pourraient être apportées aux directives pour l'établissement des communications par les Parties visées à l'annexe I de la Convention
5. Communications nationales des Parties visées à l'annexe I de la Convention
 6. Activités exécutées conjointement dans le cadre de la phase pilote
 7. Mise au point et transfert de technologie
 8. Rapport sur les travaux de la session.

B. Election des membres du Bureau autres que le Président

(Point 2 b) de l'ordre du jour)

6. A ses 1ère et 2ème séances, le 16 décembre, le SBSTA a examiné le point relatif à l'élection des membres du Bureau autres que le Président.
7. A la 1ère séance, le 16 décembre, le Président, rendant compte oralement des consultations au sujet de l'élection des vice-présidents et des rapporteurs du SBSTA, de l'Organe subsidiaire de mise en oeuvre (SBI) et du Groupe spécial sur l'article 13, menées par le Président du Groupe spécial du Mandat de Berlin (AGBM) à la demande du Président de la Conférence des Parties, a indiqué que l'on n'était pas encore parvenu à un accord sur cette question.
8. Les représentants de sept parties ont fait des déclarations. A sa 2ème séance, le 16 décembre, le SBSTA a décidé, eu égard au fait que l'on n'était toujours pas parvenu à un accord, de revenir sur cette question à sa prochaine session.

C. Organisation des travaux de la session

(Point 2 c) de l'ordre du jour)

9. A la 1ère séance, le 16 décembre, le Président a rappelé que des services d'interprétation seraient assurés chaque jour pendant une matinée et un après-midi, de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Le SBSTA a décidé de suivre le calendrier des travaux proposé dans le document FCCC/SBSTA/1996/14, annexe II, moyennant une adjonction suggérée par le Président à la suite de consultations informelles, à savoir que le point relatif aux activités exécutées conjointement dans le cadre de la phase pilote serait examiné également le premier jour.
10. Le Président a rappelé qu'à sa deuxième session, la Conférence des Parties n'avait pas été en mesure de s'accorder sur le règlement intérieur et que le Président de la Conférence poursuivait ses consultations sur cette question.

Le SBSTA a décidé de donner suite à la proposition du Président de procéder comme il l'avait fait à ses sessions précédentes, en utilisant le projet de règlement intérieur.

11. A sa troisième session, le SBSTA avait prié le secrétariat d'organiser une table ronde sur les activités exécutées conjointement dans le cadre de la phase pilote à l'occasion de sa quatrième session afin de permettre un échange d'information et de données d'expérience sur les projets et programmes d'activités exécutées conjointement en cours (FCCC/SBSTA/1996/13, par. 38 b)). La table ronde sur les activités exécutées conjointement s'est tenue le 17 décembre 1996.

[A compléter]

D. Participation

12. La liste des participants à la quatrième session du SBSTA figure à l'annexe I ci-après.

E. Documentation

13. Les documents établis pour la quatrième session du SBSTA, ainsi que tous autres documents mis à disposition pour information, sont indiqués dans l'annexe II.

III. COOPERATION AVEC LE GROUPE D'EXPERTS INTERGOUVERNEMENTAL
SUR L'EVOLUTION DU CLIMAT

(Point 3 de l'ordre du jour)

1. Délibérations

14. A sa ... séance, le .. décembre, le SBSTA a examiné le point relatif à la coopération avec le Groupe d'experts intergouvernemental sur l'évolution du climat (GIEC). Il était saisi d'un document établi par le secrétariat de la Convention (FCCC/SBSTA/1996/18 et Add.1). Des exemplaires d'un rapport technique intitulé "Technologies, policies and measures for mitigating climate change" (techniques, politiques générales et mesures d'atténuation des changements climatiques), établi par le GIEC pour l'AGBM, et d'un document intitulé *Revised 1996 IPCC Guidelines for National Greenhouse Gas Inventories* (directives révisées du GIEC (1996) concernant les inventaires nationaux des gaz à effet de serre) ont été mis à disposition par le secrétariat du GIEC pour information.

15. Des déclarations ont été faites par les représentants de ... Parties.

[A compléter]

2. Conclusions

[A compléter]

IV. QUESTIONS METHODOLOGIQUES

(Point 4 de l'ordre du jour)

A. Programme de travail à plus long terme

(Point 4 a) de l'ordre du jour)

[A compléter]

B. Modifications qui pourraient être apportées aux directives pour l'établissement des communications par les Parties visées à l'annexe I de la Convention

(Point 4 d) de l'ordre du jour)

[A compléter]

V. COMMUNICATIONS NATIONALES DES PARTIES VISEES

A L'ANNEXE I DE LA CONVENTION

(Point 5 de l'ordre du jour)

[A compléter]

VI. ACTIVITES EXECUTEES CONJOINTEMENT DANS LE CADRE

DE LA PHASE PILOTE

(Point 6 de l'ordre du jour)

[A compléter]

VII. MISE AU POINT ET TRANSFERT DE TECHNOLOGIE

(Point 7 de l'ordre du jour)

[A compléter]

VIII. RAPPORT SUR LES TRAVAUX DE LA SESSION

(Point 8 de l'ordre du jour)

16. A la ... séance, le .. décembre 1996, le Rapporteur a présenté le projet de rapport sur les travaux de la session (FCCC/SBSTA/1996/L.2). Le SBSTA a examiné et adopté le projet de rapport et a prié le Président d'en établir, avec le concours du secrétariat, une version complète tenant compte des débats qui avaient eu lieu pendant la session et de la nécessité d'apporter des modifications de forme.

17. Après avoir remercié tous les participants de leur coopération constructive, le Président a prononcé la clôture de la quatrième session du SBSTA.

Annexe I

LISTE DES PARTICIPANTS

[A compléter]

Annexe II

DOCUMENTS SOUMIS A L'ORGANE SUBSIDIAIRE DE CONSEIL SCIENTIFIQUE
ET TECHNOLOGIQUE A SA QUATRIEME SESSION

Le SBSTA a été saisi des documents ci-après à sa quatrième session :

FCCC/SBSTA/1996/9/Add.1	Communications des Parties visées à l'annexe I de la Convention : directives, calendrier et processus d'examen. Modifications qui pourraient être apportées aux directives pour l'établissement des communications nationales des Parties visées à l'annexe I de la Convention. Questions méthodologiques
FCCC/SBSTA/1996/9/Add.2	Communications des Parties visées à l'annexe I de la Convention : directives, calendrier et processus d'examen. Informations détaillées sur les échanges commerciaux d'électricité et les combustibles de soute utilisés dans les transports internationaux
FCCC/SBSTA/1996/14	Ordre du jour provisoire et annotations
FCCC/SBSTA/1996/15	Activités exécutées conjointement dans le cadre de la phase pilote. Mode de présentation uniforme des rapports
FCCC/SBSTA/1996/16	Questions méthodologiques. Programme de travail à plus long terme
FCCC/SBSTA/1996/16/Add.1	Methodological issues. Longer-term programme of work. Project descriptions (en anglais seulement)
FCCC/SBSTA/1996/17	Activités exécutées conjointement dans le cadre de la phase pilote. Mise à jour
FCCC/SBSTA/1996/17/Corr.1	Activities implemented jointly under the pilot phase. Update on activities implemented jointly under the pilot phase. Corrigendum (rectificatif sans objet en français)
FCCC/SBSTA/1996/18	Cooperation with the Intergovernmental Panel on Climate Change. Progress report (en anglais seulement)

FCCC/SBSTA/1996/18/Add.1	Cooperation with the Intergovernmental Panel on Climate Change. Progress report. Revised 1996 IPCC Guidelines for National Greenhouse Gas Inventories (en anglais seulement)
FCCC/SBSTA/1996/19	Activités exécutées conjointement dans le cadre de la phase pilote. Liste des questions méthodologiques
FCCC/SBSTA/1996/MISC.5	Methodological issues. Comments from Parties (en anglais seulement)
FCCC/SBSTA/1996/MISC.5/Add.1	Methodological issues. Comments from a Party (en anglais seulement)
FCCC/SBSTA/1996/L.2	Projet de rapport de l'Organe subsidiaire de conseil scientifique et technologique sur les travaux de sa quatrième session
Autres documents mis à la disposition du SBSTA :	
FCCC/SBSTA/1996/8	Rapport de l'Organe subsidiaire de conseil scientifique et technologique sur les travaux de sa deuxième session, tenue à Genève du 27 février au 4 mars 1996
FCCC/SBSTA/1996/13	Rapport de l'Organe subsidiaire de conseil scientifique et technologique sur les travaux de sa troisième session, Genève, 9-16 juillet 1996
A/AC.237/NC/1-14 et FCCC/NC/1-19	Résumés analytiques des communications des Parties visées à l'annexe I de la Convention
FCCC/IDR.1/(...)	Rapports des examens approfondis des communications des Parties visées à l'annexe I de la Convention
FCCC/CP/1996/12	Engagements au titre de l'article 4. Deuxième compilation-synthèse des premières communications nationales des Parties visées à l'annexe I : résumé du secrétariat
FCCC/CP/1996/12/Add.1	Engagements au titre de l'article 4. Deuxième compilation-synthèse des premières communications nationales des Parties visées à l'annexe I : rapport du secrétariat

FCCC/CP/1996/12/Add.2

Commitments in Article 4. Second compilation and synthesis of first national communications from Annex I Parties: tables of inventories of anthropogenic emissions and removals and projections for 2000 (en anglais seulement)

FCCC/CP/1996/15

Rapport de la Conférence des Parties sur les travaux de sa deuxième session, tenue à Genève du 8 au 19 juillet 1996. Première partie : compte rendu

FCCC/CP/1996/15/Add.1

Rapport de la Conférence des Parties sur les travaux de sa deuxième session, tenue à Genève du 8 au 19 juillet 1996. Deuxième partie : décisions prises par la Conférence des Parties à sa deuxième session
